

Protokoll

über die 12. Tagung des Technischen Ausschusses des Stadtrates Schmölln am 17.09.2018

Beginn: 19:05 Uhr
Ende: 20:06 Uhr

I. Anwesenheit

Herr Schrade	- Bürgermeister
Herr Jähler	- Vorsitzender des Technischen Ausschusses
Frau Keller	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Keller	- in Vertretung für Herrn Landgraf
Herr Mittelstädt	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Müller	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Göbel	- in Vertretung für Herrn Schmidt, Ch.
Herr Schmidt, R.	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Simon	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Wendt	- Mitglied des Technischen Ausschusses

Herr Lemnitz	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss
Herr Neunübel	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss

entschuldigt:

Herr Landgraf	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Schmidt, Ch.	- Mitglied des Technischen Ausschusses

unentschuldigt:

Herr Plaul	- Mitglied des Technischen Ausschusses
Herr Helbig	- sachkundiger Bürger im Technischen Ausschuss

anwesende Gäste:

Herr Erler	- Amtsleiter Bauamt
Herr Linß	- Amtsleiter Hauptamt
Herr Kühnast	- Stadtwerke Schmölln GmbH
Herr Schmutzler	- OTZ
Herr A. Heuchling	- Bürger
Herr R. Heuchling	- Bürger

II. Tagesordnung

Öffentlicher Teil

1. Eröffnung der Tagung durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit
2. Zustimmung zur Tagesordnung (öffentlicher Teil)
3. Vorstellung der Fortschreibung der Globalkalkulation
4. Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln
5. Sonstiges
6. Beschlussvorlagen Vorl.Nr.:
- 6.1.Vergabe der Leistung „Stromlieferung für die Stadt Schmölln im Zeitraum 01.01.2019 – 31.12.2021“ V 0236/2018
- 6.2.Vergabe der Lieferung und Aufstellung von zwei Stück Salzsilos im Bauhof der Stadt Schmölln V 0216/2018
- 6.3.Erweiterung der Planungsleistung „Entflechtung Mischwasserkanal am Pfefferberg“ (Leistungsphasen 1 bis 9) V0231/2018
- 6.4.Vergabe der Bauleistung „Industrie- und Gewerbegebiet Crimmitschauer Straße TG V, Los 2: Geländeregulierung“ V0233/2018
- 6.5.Vergabe der Bauleistung Errichtung Knopfspielplatz, Hermann-von-Helmholtz-Straße: Los 1: Erdbauleistungen (Tischvorlage) V0235/2018
- 6.6.Vergabe der Bauleistung: Errichtung Knopfspielplatz, Hermann-von-Helmholtz-Straße: Los 2: Spielgeräte (Tischvorlage) V0238/2018

Nicht öffentlicher Teil

7. Zustimmung zur Tagesordnung (nicht öffentlicher Teil)
8. Sonstiges

Der Technische Ausschuss besteht aus 11 Mitgliedern, davon sind 10 stimmberechtigt.

anwesend: 10, davon 10 stimmberechtigt

III. Verlauf der Tagung

Öffentlicher Teil

- Beginn: 19:05 Uhr -

Es sind 10 stimmberechtigte Mitglieder anwesend.

zu Punkt 1:

Eröffnung der Tagung durch den Vorsitzenden des Ausschusses und Feststellung der form- und fristgerechten Sitzungsladung und Beschlussfähigkeit

Die Vorsitzende des Technischen Ausschusses, Herr Jähler, begrüßt um 19:05 Uhr alle Mitglieder des Technischen Ausschusses und die Gäste. Er stellt die form- und fristgerechte Sitzungsladung sowie die Beschlussfähigkeit fest.

- Gegen diese Feststellung werden keine Einwände erhoben.

Es sind 10 Mitglieder anwesend, davon sind 10 stimmberechtigte Mitglieder.

zu Punkt 2:

Zustimmung zur Tagesordnung

Herr Jähler geht auf den öffentlichen Teil der Tagesordnung (Anlage 1) ein.

Herr Erler weist auf die 2 Tischvorlagen zum Knopfspielplatz, Hermann-von-Helmholtz-Straße hin.

- Es gibt keine weiteren Ergänzungen oder Änderungen der Tagesordnung.

Die Mitglieder des Technischen Ausschusses stimmen der Tagesordnung (öffentlicher Teil) zu.

- 10 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth -
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

zu Punkt 3:

Vorstellung der Fortschreibung der Globalkalkulation

Herr Kühnast stellt die Präsentation zur Fortschreibung der Globalkalkulation vor. (Anlage 2)

<i>Herr Linß betritt den Sitzungsraum – 19:20 Uhr –</i>

Herr Keller hat eine redaktionelle Anmerkung zur Präsentation Seite 13. Es solle besser heißen: „70% vom Erhebungsbeitrag (=95 % beitragsfähige Investitionen) und 30% vom Erhebungsbeitrag (=95 % beitragsfähige Investitionen)

Herr Jähler dankt Herrn Kühnast für seine Ausführungen.

zu Punkt 4:**Fragestunde der Einwohner der Stadt Schmölln**

Es werden keine Anfragen gestellt.

zu Punkt 5:**Sonstiges**

Herr Schrade informiert, dass hinsichtlich der Kitaproblematik alle Fraktionen ihr Votum abgegeben haben. Mehrheitlich sei für die Kombilösung (Lohma und Großstöbnitz) plädiert worden. Eine Entscheidung werde im Stadtrat am 27.09.2018 gefällt. Das Votum der Elternbefragung sei mit 18 Stimmen für die Containerlösung, 2-Stimmen für die Kombilösung und 1 Enthaltung ausgefallen.

Herr Jähler möchte Genaueres zur Besichtigung der Containerschule erfahren.

Herr Erler erläutert, dass 60 Container in 2 Etagen als christliche Gemeinschaftsschule in Gera bis zur Fertigstellung des Massivbaues im Jahr 2020 betrieben werden. Weiterhin sei ein weiterer Containerstandort in der Fredericistraße besichtigt worden. Die Nebenkosten belaufen sich auf 2,50 €/m²/Monat, die Miete betrage ca. 22 €/m²/Monat. Diese Kosten harmonisieren mit dem günstigsten vorliegenden Angebot.

Herr Lemnitz bemängelt die Uhrzeit der Besichtigung. Besser wäre ein späterer Termin gewesen.

Herr Schrade entgegnet, dass die Öffnungszeiten der Schule maßgeblich seien.

zu Punkt 6:**Beschlussvorlagen****Vorl.Nr.:****zu Punkt 6.1.:**

**Vergabe der Leistung „Stromlieferung für die Stadt Schmölln
im Zeitraum 01.01.2019 – 31.12.2021**

V 0236/2018

Herr Linß verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 3)

Er weist darauf hin, dass bei den Angebotssummen noch „inkl. 19 % Mwst.“ ergänzt werden soll.

<i>Herr Lemnitz verlässt den Sitzungsraum – 19:42 Uhr –</i>

Weiterhin teilt er mit, dass er mit Herrn Jähler abgestimmt habe, dass nur 1 Beschlussvorlage erstellt werde.

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt:

**die Belieferung der Einrichtungen der Stadt Schmölln mit Strom
für den Zeitraum 01.01.2019 – 31.12.2021**

an das Unternehmen: Stadtwerke Schwerin GmbH (SWS)
Eckdrift 43-45 in 19061 Schwerin

zum Angebotspreis von: b) 63.786,98 Euro pro Jahr – Ökostrom –

zu vergeben

- 8 Ja-Stimmen / 1 Nein-Stimmen / 1 Stimmenth. -
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

Beschluss-Nr. B 0235/2018

zu Punkt 6.2.:

**Vergabe der Lieferung und Aufstellung
von zwei Stück Salzsilos im Bauhof der Stadt Schmölln**

V 0216/2018

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 4)

Herr Linß verlässt den Sitzungsraum – 19:20 Uhr –

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt in öffentlicher Sitzung die Beschaffung und Aufstellung von 2 Stück Salzsilos, á 30 m³ für den Bauhof der Stadt Schmölln an die

Südwestdeutsche Salzwerke AG
Salzgrund 67
74076 Heilbronn

mit einer Auftragssumme von

45.950,66 € (incl. 19% Mwst.)

zu vergeben

- 9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 1 Stimmenth.
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

Beschluss-Nr. B 0236/2018

zu Punkt 6.3:

**Erweiterung der Planungsleistung:
„Entflechtung Mischwasserkanal am Pfefferberg“
(Leistungsphasen 1 bis 9)**

V 0231/2018

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 5)

Herr Lemnitz betritt den Sitzungsraum – 19:47 Uhr –

Frau Keller möchte wissen, ob bei der Erneuerung der Verkehrsoberfläche in der Mühlgasse der Gehweg mit eingeschlossen ist.

Herr Erler beantwortet dies mit ja.

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt in öffentlicher Sitzung die Erweiterung der Planungsleistungen für das Bauvorhaben „Entflechtung Mischwasserkanal am Pfefferberg“ (Leistungsphasen 1 bis 9)

an das

Ingenieurbüro für Bauwesen und Wasserwirtschaft GmbH
Hainstraße 13
07545 Gera

mit einer Angebotssumme von

75.285,23 € (incl. 19 % Mwst.)

zu vergeben.

-9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 1 Stimmenth.
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

Beschluss-Nr. B 0237/2018

zu Punkt 6.4:

**Vergabe der Bauleistung:
„Industrie- und Gewerbegebiet Crimmitschauer Straße TG V,
Los 2: Geländeregulierung“**

V 0233/2018

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 6)

Herrn Jähler ist der Hinweis des Ingenieurbüros unverständlich hinsichtlich der Beachtung der Einbautechnologie.

Herr Erler erläutert, dass die Fa. Strabag nicht wie im LV vorgesehen den Schichtenein- und -umbau vornehmen wolle. Daraufhin sei eine Anlage zum Vertrag verfasst worden.

Herr Schrade ergänzt, dass die beiden günstigsten Bieter deutlich unter der Kostenschätzung gelegen haben. Deshalb sei alles juristisch geprüft und eine Anlage zum Vertrag verfasst worden.

Herr Keller fragt, ob wir vor Unterzeichnung der Anlage zum Vertrag den Beschluss fassen?

Herr Erler erklärt, dass bis zur Beschlussfassung im Stadtrat die Info vorliegen werde, ob die Anlage unterzeichnet werde.

Der Technische Ausschuss schlägt dem Stadtrat Schmölln in öffentlicher Sitzung vor:

Im Ergebnis der öffentlichen Ausschreibung wird die Bauleistung

„Erschließung des Industrie- und Gewerbegebietes Crimmitschauer Straße

Teilgebiet V, Los 2: Geländeregulierung“

an die Firma

Strabag AG
Theaterstraße 58
07545 Gera

mit einer Angebotssumme von

1.598.319,55 € (incl. 19% Mwst.)

vergeben.

-9 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 1 Stimmenth.
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

Beschluss-Nr. B 0238/2018

zu Punkt 6.5:

**Vergabe der Bauleistung:
Errichtung Knopfspielplatz, Hermann-von-Helmholtz-Straße
Los 1 Erdbauleistungen
(Tischvorlage)**

V 0235/2018

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 7)

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt in öffentlicher Sitzung:

Im Ergebnis der beschränkten Ausschreibung wird die Bauleistung

„Errichtung Spielplatz in der Hermann-von-Helmholtz-Straße:
Los 1: Erdbauarbeiten“

an die Firma

Baggerbetrieb Burkhardt GmbH
Dorfstr. 24a
04626 Thonhausen

mit einer Angebotssumme von

27.740,84 € (incl. 19 % Mwst.)

vergeben.

-10 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth.
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

Beschluss-Nr. B 0239/2018

zu Punkt 6.6:

**Vergabe der Bauleistung:
Errichtung Knopfspielplatz, Hermann-von-Helmholtz-Straße
Los 2 Spielgeräte
(Tischvorlage)**

V 0238/2018

Herr Erler verliest die o.g. Beschlussvorlage. (Anlage 8)

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt in öffentlicher Sitzung:

Im Ergebnis der beschränkten Ausschreibung wird die Bauleistung

„Errichtung Spielplatz in der Hermann-von-Helmholtz-Straße:
Los 2: Spielgeräte“

an die Firma

Westfalia Spielgeräte GmbH
Zieglerstr. 16-20a
33161 Hövelhof

mit einer Angebotssumme von

30.693,67 € (incl. 19 % MwSt.)

vergeben.

-10 Ja-Stimmen / 0 Nein-Stimmen / 0 Stimmenth.
(10 stimmberechtigte Mitglieder)

Beschluss-Nr. B 0240/2018

Ende des öffentlichen Teils - 19:58 Uhr -

2 Bürger, Herr Schmutzler und Herr Kühnast verlassen den Sitzungsraum – 19:58 Uhr –

Protokollantin:
Sandra Fiebig

**Jähler
Vorsitzender
des Technischen Ausschusses**

Im Anschluss wird mit dem nicht öffentlichen Teil fortgeführt.